

Starý kšest, a bolieť nenadála  
pruďe, zavoněly z rozvalin.  
Na zahrádce ještě radla tráva,  
v okně křele ještě rozmáryň,

Jsem tam ještě místa klidně drabá,  
kudy chodívalo mládí mé.  
Chalupa má rodná a pak - Praha!  
(Odsud, kam jdeme? - Dívám se!)

Odešli jsme, Těle, Breze stopy  
jako loňské listy odvětrá -  
Kdo na našich polích včelí snopy?  
(Poznáte nás, rodní Poznáte?)

Starý kšest - můj přítel neodbytný -  
znovu na mě tihle zavolal  
zase slyším staré, známé rytmy  
(Zapomněl jsem, nebo jsem si šel?)

Chlěl bych přijít, jak se chodí domů,  
nelásku a nendřistí prost,  
do království ticha, polí, stromů,  
přijít, jako chodí pozdní host,

unavený poutník jako chodí,  
když se slunce sklání k obzoru,  
jako bráda za věčnou lodí -  
(V srdci nemít nic než pokoru.)

Přijít udělit, jako vědučky žel jsem,  
přes louky a stráně, po polích -  
S trochou lázně jít tím sešerelým lesem,  
jít - a na trávní hřít zase šťastný smích

Být zas vlnou v nekonečném moři  
toho věčného bratrství.  
podepřít se srdcem, které hoří,  
svým rodným být bratrem,  
zas být jedním z nich -

Na mě křautné čechy  
pádá černý sníl -

## NEZÁVĚRNÉHO POSTAVENÍ CÍRKVE V ČSSR

Třebaže v některých směrech se situace katolické církve v Československu poněkud zlepšila, všeobecné postavení církve v ČS SR je i nadále "katatrofální". Tímto výrazu užil v soukromém rozhovoru jeden z kněz. Tento kněz uvádí, že církvi se zřejmě nepodaří poskytovat byt jen minimální náboženské výchovy. Situace je zejména svízelná v Praze, kde někteří kněží vyučují katechismus jen sporadicky a tajně.

Návštěva kostelů v Praze i jiných větších městech v Čechách je minimální a církevní slatky a křty se konají často v kostele daleko od místa bydliště neboť věřící se obávají diskriminace se strany režimu.

Hospodářské postavení kněží je poměrně nesnesitelné. V posledních dvou letech došlo k jistému uvolnění v postojích režimu vůči církvi, avšak i dnešní politika je nejasná, plná protimluv a někdy nerozumná. Poprvé po mnoha letech byly povoleny styky s Římem a náboženské publikace směly uveřejňovat oficiální texty encykliky Pacem in Terris a výtahy z encykliky Mater et Magistra. Zároveň se však v poslední době objevily známky nového přituhnutí.

Jedním důvodem k naději je skutečnost, že církve a náboženství nyní začíná vyvolávat jistý obnovený zájem mezi studenty a intelektuální elitou země. Ovšem nelze z toho ještě vyvozovat závěr, že dochází k nějakému vzkršení církve a náboženství.

Citovaný kněz vyslovuje některé zajímavé stanovisko ve věci "mírových" kněží, mezi nimiž je mnoho věrných synů církve, kteří se podrobili jen, aby zachránili co se dá. A zdá se, že i ti nejzarytější stoupenci režimu začínají měnit své názory, pokoušejí se zmírnit nejpříkrější vládní direktivy a opět navázat bližší styk s věřícími. Jiní kněží se však k těmto skupinám stavějí i nadále odmitavě.

Případ Plojharů, který prý je jenom usiluje o moc, je však případem svého druhu. Plojhar se i nadále tváří jako hluchý ke všem snahám o nápravu a jeho chování je často zálučné.

Závěrem k této velmi pesimistické zprávě však citujeme nedávné prohlášení jistého pražského studenta, který uvedl mimo jiné, že - třebaže poměr mládeže k náboženství je velice chladný - kostel sv. Jakuba na Malé straně bývá v neděli plný mladých lidí.

## A VAŠE PŘEDPLATNÉ DOSUD NEDOŠLO

## PROHLÁŠENÍ

Československého Národního Sdružení v Kanadě k 28. říjnu 1964

S každou novou generací vzniká příležitost k nápravě zla, jemuž propadla generace předchozí. Letošní výročí svátku dne, v němž československý lid před 46 lety nabyl svoji státní samostatnost i osobní svobodu, přichází v červencích ohlašujících nástup nové generace, Československé Národní Sdružení v Kanadě vítá tuto novou generaci v Kanadě i v celém světě. Vítáme ji jako představitele nezadržitelné touhy po svobodě, která uvolnila množství nových národů čtyř světadílů z područí, v němž žily po staletí. Tento proud se nezastaví ani před pátým kontinentem a Střední Evropou, kde v koloniálním područí ruského bolševismu prožívá svůj těžký osud také náš lid.

UVědomujeme si, že dlouholeté bloudění v pustinách bezradnosti, jež následovalo zmatenou honbu za bludnými světy, se blíží ku konci. Připomínáme, že tento konec a nástup k lepšímu a svobodnému životu vzejde ze stejných pramenů, z nichž vyvěrala v dějinách svoboda každého lidu, ale zejména svoboda a síla lidu našeho.

Pravda — Sebekázeň — Zdraví — Síla — Odvaha — Čest — a hlavně Víra v to, že zlo nemůže trvat věčně. Vyzýváme proto naše krajany, aby pracovali ve svém osobním i veřejném životě k vítězství idejí, z nichž vzešla naše svoboda v roce 1918.

"Pravda vítězí" — když o ní usiluje jednotlivec!

"Tam svět se hne, kam síla se napře" — když tuto sílu vytváří ukázněný jednotlivec!

"Kdykoli jsme v dějinách zvítězili, bylo to vždy to v první řadě na polí ducha" — a to tehdy, když nositelem a vyzářovatelem tohoto ducha byl vzdělaný a tvořivý jednotlivec!

Revoluce v jejichž červencích nastupuje nová generace svůj zápas o vlastní svobodu a sebeuplatnění, je revolucí mířící k osvobození jednotlivce, jednotlivce poníženého a spoutaného ohludnou reakcí ruského bolševismu. V tomto zápase o skutečnou svobodu náš lid osamocen není, protože jeho touhy a jeho naděje s ním sdílí nejen celý západní svět, ale zejména desítky milionů obyvatel starých a vzdělaných národů, které upadly v područí ruského kolonialismu.

Byli jsme před ruským bolševismem a budeme i po něm. V boji o svobodu porážka a ponížení jsou jen přechodným stavem, který nová generace přijímá jako výzvu k novému úsilí a příležitost k boji o svobodu vlastní.

Věřice, že jen toto obnovené úsilí každé generace je pramenem národní velikosti a skutečné svobody jednotlivce i státu, zdravíme tyto nové touhy po svobodě, jež jsou nesmrtelné a nezastaví se ani před hranicemi naší rodné země.

## PÁD KRUSČOVA

Josef Čermák

Včera patřil mezi komunistické božstvá a stál na jednom z polů světové moci. Dnes je zhaven všech stranických a státních funkcí a hodností a obžalován z celé řady přestupků proti státu a straně. Ne nezajímavá kapitola komedie života v komunistické verzi...

Z úzkého hlediska politického uprchlíka Krusčova byl ničema jen „málo lidštější než-li jeho předchůdce Stalin. Jsou v dobré paměti jeho krvavé čistky na Ukrajině za Stalinova režimu a jeho rozdrácení maďarského povstání. Stejně je až příliš patrný ubohý stav jedné z jeho kolonií, naší rodné země. Ačkoliv Krusčov odsoudil Stalina jako vraha, sám by těžko našel obhajobu proti podobnému obvinění.

Veliký chladný svět viděl ovšem Krusčova trochu jinak: jako brilantního, trochu šaškovitého, mazaného a nebezpečného, ne však zcela nesympatického protivníka na politickém kolbišti, jehož kritéria nejsou nutně mravního rázu. Veliký chladný svět byl Krusčovu vděčen za určité uvolnění ve vztazích mezi západem a východem a rád přehlídl takové drobnosti, jako berlínská zed a budapeštský masakr.

A ovšem Krusčova je možno

posuzovat z povzneseného hlediska vzdáleného pozorovatele: syn horníka a vnuk polotroka, Krusčev přijal marxismus, bojoval v ruské revoluci, byl oddaným následovníkem Stalina /na jehož rozkaz tančil pro obveselení společnosti kozácká/. přežil čistky /a sám je prováděl/ po smrti Stalinově se zbavil svých spoluvládci Molotova, Malenkova Berii a posléze Bulganina, dramatičky odsoudil svého předchůdce Stalina a po více než desetiletí byl božstvem komunistického světa. Řechem této doby došlo v jeho říši k značným změnám. /často k lepšímu/, jeho koloniím byla dovolena větší dávka samostatnosti, zvláště po maďarském povstání, které násilně potlačil a mezi ním a čínskými vůdci se rozpoutal vleký ideologický spor. Bylo o něm známo, že nebyl nepřitelem vodky, že byl dobrým manželem a dobrým otcem a nepotrádal smysl pro humor. Jednoho říjnového dne Léta Páně 1964 byl zhaven všech úřadů a nové vedení strany v čele s jeho oddanými následovníky. Březněvem a Kosyginem, ho obvinilo z přestupků proti straně, tak jako on kdysi obvinil svého obdivovaného vůdce Stalina. Exit Krusčov.

## HLAS AMERICKÉHO TISKU

Věňatky z článku A. N. Spane, la "COMMUNISTS' SECRET WEAPON" (Washington Post).

Komunisté připravili pro svobodný svět novou past. Vnádili v této pasti je zisk, — a to na základě teorie, že kapitalisté nemohou vůni zisku odolat právě tak, jako myši nemohou odolat vůni sýra. Touto pastí je obchod. A vůně zisku bude asi vše, čeho se západu dostane, vezmeme-li v úvahu platební rekord komunistů v minulosti. Je totiž dobře si připomenout, že Sovětský Svaz je

jedinou zemí, která dosud nepoukázala ani jednu splátku na dluh učiněný v druhé světové válce, který činí jedenáct bilionů dolarů.

Obchodovat nebo neobchodovat se státy komunistického bloku — to je otázka, na kterou hledá odpověď celý svobodný svět. Zdravý rozum nám říká "neobchodovat". Bohužel, ani zdravý rozum ani špatné zkušenosti nejsou s to zneutralizovat moc vnádila, kterému se říká zisk. Svobodné státy s komunisty již obchodují a není pochyby o tom, že v obchodování budou pokračovat.



Prosím za prominutí pan Krusčev nemůže přijít k telefonu pro jeho zdravotní stav.

TORONTO STAR

## QUEBEC, KRÁLOVNA A KANADA

Nedávná návštěva královny Alžběty a Prince Filipa v Kanadě při příležitosti 100 letého výročí konference "otců konfederace" podtrhla krizi mezi Quebecem a zbytkem Kanady.

Kanadské francouzského původu procházejí údobím nacionalistické horečky, ne nepodobné té, kterou procházelo Slovensko před druhou světovou válkou. Kofeny quebeckého neklidu sahají hluboko do kanadské historie, k francouzské porážce na pláních Abrahámových.

K historickým důvodům se řadí důvody hospodářské /životní úroveň v Quebecu je daleko nižší

než třeba v Ontariu/, důvody politické /rovnováha mezi federální a provinční sférou moci/, a v neposlední řadě psychologické /pocit méněcennosti, projevující se v extrémismu separatistických skupin/.

Jestliže však návštěva královny v Quebecu ukázala neklid francouzské Kanady, ukázala také, že vášniví separatisté představují jen nepatrné procento quebeckého obyvatelstva. Bylo by zbytečnou tragedií, kdyby hysterickým extrémistům bylo dovoleno, tak jako kdysi na Slovensku, rozbit Kanadu. Na štěstí v Římě domě nesedí Hitler.

## JOHNSON — HUMPREY CONTRA GOLDWATER — MILLER

"Naše Hlasy" uveřejnily během posledních týdnů několik článků, vztahujících se k americkým presidentským volbám: Čermákův článek /sympatizující se Johnsonem/ Lesův článek /mírně příznivý Goldwaterovi a článku "Nové mnichovství na obzoru"/ vyjadřující obavy, že americká politika může jít v koexistenci příliš daleko.

K Lesovu článku a k článku "Nové mnichovství na obzoru" dostala redakce řadu kritických dopisů od čtenářů, převážně ze Spojených států.

Redakce "Našich hlasů" doufá ve vítězství prezidenta Johnsona a senátora Humphreyho. Zvláště senátor Humphrey udělal mnoho pro československou věc. To ovšem neznamená, že náš postoj

k americké zahraniční politice by měl být nekritický, nebo že bychom neměli uveřejňovat články, jež jsou příznivější Goldwaterovi, než naše stanovisko. Řada amerických novinářů, mezi nimi Eric Sevareid, vyslovila názory, ne nepodobné těm, obsaženým v článku "Nové mnichovství na obzoru", že totiž americká zahraniční politika či není jista, zda fragmentizace sovětské kontroly ve východní Evropě je nezbytně dobrou věcí.

Jestliže tedy sympatizujeme s Johnsonem a Humphreyem, neznamená to, že musíme být nekritičtí k jejich politice, či že nesmíme popřít hlasu těm, jejichž stanovisko se liší od našeho.

Redakce

Velká Británie nyní poskytl Moskvě dlouhodobý úvěr — 18 let — na vystavbu chemického průmyslu. Je známo, že Londýn projednává další podobné úvěry s Moskvou. Československem a jinými státy komunistického bloku. Komunisté takto obdrží to, čeho potřebují nejvíce k rozmachu svého hospodářství — dlouhodobé úvěry na západě. To znamená, že svobodný svět, — pokud a do jaké míry bude Anglii následovat — pomůže financovat expanzi již tak velkého komunistického válečného potenciálu.

Tato věc však jde ještě hlouběji. Tyto dlouhodobé úvěry se samy o sobě stanou mocnou zbraní, kterou komunistům bude umožněno rozbit ekonomii západních států. Dlouhodobé úvěry jsou nejnovější komunistickou tajnou zbraní. Historikové se v budouc-

nu budou podívat ziskuchtivost a hloupost civilizace, která tuto strašlivou zbraň vložila do rukou svých popravčích. Naše mysl je otupěna klamnými řečmi o mírovém sonžiti. Ale mírová koexistence pro Moskvu znamená docela něco jiného než pro nás: komunisté totiž ani o jeden inč neustoupí od svého plánu zkomunizovat celý svět.

Lenin jednou žertem prohlodil, že — až přijde čas povést kapitalisty, že kapitalisté komunistům na to i ten provaz prodají. Ziskuchtivost, podotkl Lenin, vysává logiku i vůli zůstat na živu. Jsme skutečně rozhodnutí prokázat, že Lenin měl pravdu? To je otázka, nad kterou by se měl zamyslet jak Londýn tak Washington, jak Paříž tak Bonn — a tak i všichni ti, kteří lidskou svobodu staví nad zisk a chamtivost.



## ČINA PO PATNÁCTI LETECH

Historicky jako by to nestálo je tu dlouho platná otázka: je politika Pekingu především čínská, nebo především komunistická? A nalozem je možno zjistit obojí. Že komunismus je nástrojem čínského nacionalismu, nacionalismus nástrojem čínského komunismu.

Před padesáti lety napsal americký vyslanec v Pekingu: "Téměř od samých začátků své historie, Čína byla centrem světa, který si sama stvořila a ve kterém také žila jako konečná, největší síla morálou. Byla stálou mocným a civilisovaným impériem obklopeným pokornými oběžnicemi drobných království... Korea, tatarské kmeny... Kašgar a Sarakand... Tibet... Burma a Siam... Annam a Kočučina... a pak až po ostrovy Liukiu, toto vše tvořilo systém, orientální svět s čínským jádrem."

Toto nebyl pro Čínu svět politických satelitů. Byla to sféra její intelektuální a morální převahy, kulturního vlivu — ale sféra už značně ochabla, když ve čtyřicátých letech minulého století začal do čínského světa pronikat západ.

A pak po další století Čína žila svůj ztracený život, její nacionalismus jen doutnal.

S cílem zvednout Čínu, probudit její minulost a dát jí nové, modernější obzory přišel už Čankajšek — a po Čankajškově komunistický režim. Ambice čínského nacionalismu byly obnoveny v nové, výbojnější formě, komunistické metody byly nastěpovány na strom národní historie. Po tisíciletí rostla čínská pýcha, po jedno století čínský vzor proti ostatnímu světu. A Peking dnes užívá obojí. Z perspektivy čínského nacionalismu Británie a Amerika nejsou o nic bělejší než Sovětský svaz.

Patnáct let komunistické vlády v Číně dnes představuje období, kdy se komunismus snažil ovládnout čínský nacionalismus, a byl jím současně ovládnut. Čína nemá jen sedm set milionů lidí. Nemá jen rostoucí nukleární potenciál. Má v první řadě politiku vzoru, a tou se dostává do světa.

Západ neobtěžovaný dogmaty měl výhodu. V čínském komunistickém režimu viděl jen jakýsi nápor na čínské historie. Nebezpečné růst, ale neméně součást celkové, čínského organismu. Něco, co může deformovat národní vývoj, ale co může z národního charakteru Číny také žít. A dnes už

Odpověď nezní, že to, a nezní, že ano. Nelze ji zjednodušovat.

Byla období, ve kterých sovětský komunismus zřetelně propadl vlastním dogmatům. Spoléhal na převahu socialistického internacionalismu nad čínským nacionalismem. Doufal, že komunistický Peking v několika letech sám sebe očistí a současně celou zemi od historie čínských tisíciletí.

Západ neobtěžovaný dogmaty měl výhodu. V čínském komunistickém režimu viděl jen jakýsi nápor na čínské historie. Nebezpečné růst, ale neméně součást celkové, čínského organismu. Něco, co může deformovat národní vývoj, ale co může z národního charakteru Číny také žít. A dnes už

## Z TORONTA

Čtyřicetiletá skupina korejských lidových zpěváků a tanečnicků vystoupila v Imperial Theatre 20.10. Soubor "Airitang" pochází ze Seoul-u a je na turné kolem světa.

V neděli 1. listopadu vystoupí v Massey Hall Varšavská Filharmonie. Začátek koncertu je ve 3 hod. odp. V pátek dne 6. listopadu zazpívá tamtéž populární dětský pěvecký sbor z Obernkirchen, který navštívil Toronto naposledy v roce 1954.

Dosavadní výkonný ředitel Mezinárodního ústavu, p. H. C. Forbell, byl jmenován členem výzkumného oddělení Královské komise pro dvojjazyčnost a dvoji kulturu a odešel do Ottawy. Na nedávném večeru na rozloučenou o jeho zásluhách pro ústav promluvil jeho předseda dr. Jan Gellner. Novým výkonným ředitelem se stal p. John T. Seaman.

Zamýšlíte-li doma míchat cement, vyplatí se mít po ruce knížku nadepsanou "How to work with concrete", kterou Vám za 82 centy pošle Toronto Star, 80 King St. West. Zmiňte se, že jde o brožuru č. 617.

Poslední článek v serii "Canada's Replaced Persons" v denníku "Star" vyšel 6.10. a byl nadepsán "Mluví o své minulosti ke svým studentům, přece však některé vzpomínky si nechává pro sebe." Článek pojednával o prof. Jaromíru Petříčkovi a jeho paní Rut. Autorem úspěšného seriálu byl novinář Rae Corelli.

zmenšil o čtyři procenta. K vůli prehladu uvádíme: že vo Východnom Nemecku, ktoré sa najviac podobá Československu, nár. dôchodok vzrástol o tri, v SSSR o 4,6 v Maďarsku o 5 a v Poľsku o 5,5 percent, v Bulharsku a v Rumunsku dokonca až o 6 percent. Práve tak stojí za poznamenanie, že hoci Československý priemysel si naplánoval v roku 1963 prírastok skromných o 9 percent, vykázal strátu o 6 percent.

Katastrofálne pomery vznikli v strojárskom priemysle, ktorý bol chýbou režimu. Kým ostatné krajiny bloku vykazujú 7 až 20 percentný prírastok na strojárnej produkcii, ČSSR muselo priznať úbytok dva percenta.

Je len prirodzené, že pokles hospodárskej produkcie sa musel prejavovať nepriaznivo aj na životnej úrovni obyvateľstva, na vývoji miezd a cien, na maloobchodnom obráte. Socialistický obchod je to nárazné miesto, kde sa slabiny štatne-kapitalistického hospodárstva najzreteľnejšie prejavujú a režim sa tu snaží sanovať svoje straty na zahraničnom obchode a na neekonomických investiciách. Štát siahne vždy k najistejšej sanácii: zvýši ceny spotrebného tovaru i služieb a hlavne zvýši aj ceny nájomného, s ktorými si v minulosti robil takú reklamu.

Maloochodný obrát v ČSSR vykázal tiež najmenší prírastok, čo znamená, že ľudia sa museli obmedzovať vo svojich nákupoch.

Tak asi vypadal rok 1963. Výsledky plnenia tohoročného plánu za prvých 6 mesiacov vykazujú proti minulému roku určité zlepšenie, ale nie sú to prírastky tak veľké ako režim vykazoval v minulých rokoch. To znamená, že režim sa ešte z krízy úplne nedostal.

Podľa posudku medzinárodných znalcov na vine v Československu je systém i vedenie. Československo chce byť priemyselnou dierou sovietského bloku i zaoštalých krajín. (Tak si to Moskva priala). Ale, ako je vidieť, prehodnotilo svoje sily a možnosti.

A tak, zatiaľ čo na niektorých úsekoch priemyselnej produkcie: v oceliárstve, vo výrobe elektriny a ťažbe uhlia, režim vykazoval rekordy, zasobovanie najzákladnejšími potrebami pre domácnosti sa z roka na rok zhoršovalo. To platí aj o zasobovaní potravinami. Z času na čas sa zasobovanie potravinami v mestách, dostupných cudzincom zlepšilo, ale pu-

## SLAVNOSTNÍ ODHALENÍ SOKOLSKÉ ZNÁMKY BYLO V ÚTERY DNE 27. ŘÍJNA 1964 VE WASHINGTONU, D. C.

Sokolské poštovní známky dostává se pozoruhodné a vskutku mimořádné pozornosti vládních míst. Dukazem toho byl také rychlý průběh jednání při úředním rozhodování o vyřízení žádosti o její vydání.

Dnes znovu s oprávněnou radostí podáváme zprávu, která jistě vyvolá pocit uspokojení v kruzích naší veřejnosti i amerických přátel Sokolstva.

V úterý, dne 27. října 1964 o 4. hodinách odpoledne, v úřadovně Gen. Poštovního John A. Gronouského, 1400 Pennsylvania Ave. N. W., Washington, D. C. bylo provedeno slavnostní odhalení nákre-su sokolské poštovní známky fyzické zdatnosti k poště sokolského hnutí v Americe, která bude vydána v roce 1965 AMERICKÉMU SOKOLSTVU ZDAR!

PROČ  
SI MÁM  
POSTAVIT DOMEK  
TUTO ZIMU?  
ZDE JE JEDEN DOBRÝ DŮVOD

**\$500<sup>00</sup>**  
v hotovosti

DOSTANETE \$500 V HOTOVOSTI NA POVZBUZENÍ KURÁŽE.

Ve snaze udržet stavební průmysl v zimních měsících v chodu zaměstnanosti, federální vláda opět nabízí \$500 v hotovosti na povzbuzení kuráže všem těm, kteří si koupí nebo postaví domek zimy, určený k vlastnímu obývání.

JAKÁ JE DEFINICE DOMKU POSTAVENÉHO V ZIMĚ?

V zimě postavený domek je takový domek, jehož přízemní křesla podlahy nebyla hotova před 15. listopadem a jehož stavba je skončena před 31. březem následujícího roku.

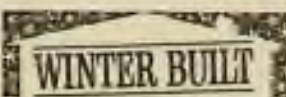
JAK SI POČÍNAT?

Jednoduše. Vyzvědněte si žádost o ověření v nejbližším úřadě práce nebo v kanceláři Central Mortgage and Housing Corporation vyplňte ji a pošlete ji poštou nejbližší kanceláři CMHC. Na Vaše přání může tuto žádost o ověření podat za Vás stavitel. Všechny informace o programu jsou na formuláři žádosti.

JEDNEJTE NYNÍ.

Vyhledejte stavitele a sjednejte si s ním všechny podrobnosti postavení Vašeho domku tuto zimu. Budete mít nárok na \$500 v hotovosti na povzbuzení kuráže a pomůžete kanadskému stavebnímu průmyslu, aby se těšil plně zaměstnanosti celou zimu.

Minulou zimu se podle tohoto programu postavilo více než 28 000 domků.



**JEDNEJTE NYNÍ**  
dům v zimě!  
Dejte si postavit

Zadáno od Hon. Allan J. MacEachena, ministra práce, Kanad



## JETTE SKANDINÁVSKÝM STYLEM DO EVROPY A ZPĚT SAS LÉTÁ DO ČESKOSLOVENSKA

- \* Přímé lety do Evropy z Montrealu třikrát za týden.
- \* Umožněte Vaším drahým v Československu, aby Vás navštívili v Kanadě už za první splátku — pouhých 48,30 dol
- \* V případě, že Vaši příbuzní přicházejí jako přistěhovalci — platí pro ně nižší sazby pro imigranty.
- \* Spojte se s kanceláří SAS nebo s cestovním

SCANDINAVIAN AIRLINES SYSTEM

**SAS**

638 Fifth Avenue, New York 20, N. Y.

244 Bay Street, Toronto, Ontario, EM. 2-5221.

## SÚČASNÁ HOSPODÁRSKA A SOCIÁLNA SITUÁCIA V ČESKOSLOVENSKU

Dr. Jozef Mrázek:

Československé hospodárstvo bolo dosiaľ považované za akúsi výnimku v sovietskom bloku. Nikto totiž nepochyboval, že Československo bolo a je spolu s Východným Nemeckom priemyselne najvyspelejším zo všetkých komunistických štátov. Dokonca ešte aj v Sovietskom sväze boli niekedy nápisy: "Československo náš vzor" a to napriek tomu, že režim u nás do omrzenia opakovával, že všetko sa musíme učiť od Sovietskeho sväzu. Ale tieto predstavy o československom hospodárstve patria minulosti. V posledných rokoch je naša vlasť v hlbokéj hospodárskej kríze; kríže ďaleko ťažšej ako prežívajú ostatné komunistické štáty.

Hospodárski odborníci Spojených národov podrobili dôkladné-

mu štúdiu hospodárstvo všetkých krajín za železnou oponou a pri porovnaní výsledkov za rok 1963 zistili, že aj keď sa vo všetkých krajinách komunistickej oblasti hospodársky rozvoj spomal, v Československu sa úplne zastavil, ba nastal určitý úpadok produkcie. Tento pokles sa pripisuje na vrub hospodárskej politiky, plánovaniu, riadeniu výroby, byrokratickému plánovaniu a pravdaže aj na vrub škodlivej orientácie zahraničného obchodu. Československo, ako sa zdá, je asi jedinou krajinou na svete, kde obchod na zahraničný obchod dopláca.

Podľa spomenutej štúdie spojených národov národný dôchodok v ostatných krajinách sovietského bloku sa len spomal, v ČSSR, v porovnaní s rokom 1962 sa

ruchy sú obvyklé a niekde sa aj dnes stojí vo frontoch pred obchodom.

Skutočnosť, že štát je ochotný už povoliť súkromníkom prevádzať aspoň niektoré drobné živnosti krajčerstvo, výrobu pamiatkovej keramiky a pod. Alebo, že sa rozhodol zrušiť konfiškáciu niektorých zhabaných rodinných domov a vrátiť ich pôvodným majiteľom, alebo, že dovoľí nákup niektorých výrobných potrieb pre poľnohospodársku výrobu (traktory) aj s kromne hospodáriacim roľníkom, treba chápať ako núdzový zjav, ktorý je dôkladom celkovej charakteristiky tamojšieho vývoja.

Ďalší vývoj hospodárskych a sociálnych pomerov bude isté plynúť predĺžením sovietskeho československej zmluvy a to o plynúť vo zlom smere. Znamená to, aby sa aj naša vlasť obrátila aspoň tak na západ ako sa už bracia ostatné satelitné krajiny.

Sovietský sväz a to československú krízu len prehlbil a predĺžil. Predĺžením sovietsko-československých hospodárskych priateľstiev najmenšie na dvadsať rokov "zabezpečenie, obdobytia" a súčasne zaistenie dodávku potrebných surovín. Ale túto korisťnícku politiku Sovietskeho sväzu navýša-

(Pokračovanie na str. 4)



## SLAVNOST 20. VÝROČIA SLOVENSKEHO POVSTANIA V CHICAGU

Slavnost 20. výročia Slovenského národného povstania v Chicagu.

Dňa 3. októbra 1964 viac ako 1300 prítomných zaplnili sál v Morton West High School, Berwyn, Illinois, aby vzdali hold 20. výročiu Slovenského národného povstania. Oslavu organizovala Stála konferencia slovenských demokratických exulantov za spolupráce s Československou národnou radou v Amerike. Záštitu osláv prevzali daja bývalí prezidenti Spojených štátov amerických Dwight D. Eisenhower a Harry S. Truman.

Prezident L. B. Johnson poslal pre túto slavnosť veľmi milé pozdravy.

Na slavnosti prehovorili: Governor Otto Kerner, bývalý podsekretár obrany plukovník J. Slávik, predsedkyňa Československej národnej rady v Amerike Vlasta Vrázová, Dr. Jozef Lettrich, Dr. Mikuláš Ferjenčík a iní.

Slavnosti predsedali sriedave R. Fraštacký z Toronta a Stefan Pazúnek z Chicaga.

Spevokol Zora baspieval národné hymny, americkú a československú a tiež iné slovenské piesne.

Týmto podnikom Stála konferencia slovenských demokratických exulantov predstavila sa po prvý raz slovenskej, československej a americkej verejnosti. Úspech bol jedinečný. Bol to vzorný prejav československej spolupráce.

Bola to manifestácia za ideály Slovenského národného povstania, za slobodu a demokraciu v Československu, za spravodlivé usporiadanie pomern medzi Čechmi a Slovákmi, za Československú republiku v ktorej Slovensko si zaistí postavenie, že vzajomný pomer vytvorí prozredivé dôvery, úcty, porozumenia a bratskej lásky.

Oslava v Chicagu zostane dôležitým medzníkom v živote slovenských demokratických exulantov.

Stála konferencia zadržala prítomnosť príležitosti svoju plennú pracovnú schôdzu.

## VRÁTNÝ POMOHL

Jednou telefonovali z ministerstva Janu Snižkovi, autorovi "Rozmarného zrcadla", že nutne potrebujú aspoň dva lístky do jeho divadla, jelikož prišla Vlasta Vrázová, ktorá chce vidieť jeho predstavení. Jan Snižek prirodzene nelenil. Ale ak čelal čo čelal, nemohl dostať lístky do vlastného divadla na svoju vlastnú hru, pretože jeho predstavení byla na dlhšou dobu dopredu vyprodána. Čo čelal? Nezbylo Janu Snižkovi nakoniec nič iného, než se pokorně obrátit na svého vrátného, jak už to tak obyčejně bývá, a požádat ho, aby mu do večera lístky opatřil.

Jak mnoho se vrátný snažil, nebo jak dlouho ot trvalo, než lístky opatřil, to nevíme. Patrně to neví ani Jan Snižek dodnes sám. Me pan ředitel lístky dostal, zaplatil a Vlasta Vrázová na večerním představení seděla.

"Rozmarné zrcadlo" bude provedeno v neděli dne 29. listopadu t. r. v 8 hodin večer na scéně Masarykova domu v Torontě. Režii představení má Jindra Zoder.

## ČAS UTÍKA

V ulicích české čtvrtě v New Yorku můžete potkat menšího, poněkud zavalitého, usměvavého pána s holí a šedivou krátkou brádkou, který se občas krastaví, pozoruje mládež hrající si na chodníku, někdy si popovídá se sousedy, zasměje se a jde zase dál.

Lidé říkají, že to New Yorkský Neruda. Se Santa Clausem má podobný vzhled, úsměv a s Nerudou postřeh, smysl pro humor — a křestní jméno. Také se totiž

jenomže Jan — ale Snižek. Ano, je to "rozmary Snižek" z Prahy, který 28. prosince t. r. bude slavít své šedesátiny, patrně v New Yorku.

To to utíká! Vždyť to není ještě tak dávno, co ho pamatujeme jako téměř mladého autora úspěšných premiér, které byly vždy společenskou i uměleckou událostí. Další jeho představení byla pak vyprodána na několik let. Dojížděl na ně celé autobusové nebo vlakové výpravy.

Dostat se na jeho oblíbené předpremiéry, kam bývali zvaní jen autorovi nejbližší přátelé a kde jste se sešli s nejvýznamnějšími

postavami našeho uměleckého i veřejného života, bylo téměř vyloučeno.

Jednou z nejúspěšnějších Snižkových her bylo jeho "Rozmarné zrcadlo", které napsal a uváděl svými vtipnými prology a které bylo nesporně nejúspěšnější hrou našeho původního repertoáru. "Rozmarné zrcadlo" se totiž hrálo nepřetržitě čtyři a půl roku a došlo přes 1.800 reprii, což je na evropské poměry jistě jedinečný úspěch.

Pro naše krajany máme překvapení. Snižkovo populární "Rozmarné zrcadlo" bude česky provedeno v Torontě na scéně Masary-

kova domu v neděli dne 29. listopadu t. r. v 8 hodin večer. Doufáme, že celá krajanská veřejnost se bude zajímat o toto mimořádné představení, a že i tento večer se stane krajanskou společenskou událostí.

Jindra Zoder.

Výstava maleb slavného italského malíře Canaletta v Umělecké galerii na Dundas W. a Berkeley St. je otevřena až do 15. listopadu. Některé malby zapůjčila do sbírky britská královna. Canaletto se narodil v Benátkách v roce 1697 a maloval také v Anglii. Výstava čítá přes 140 děl.

Od 26. do 31. 10. koncertuje na prknech divadla O'Keefe Victor Borge, který je považován za nejlepšího současného hudebního komika na světě.

## K PRONÁJMU

2-3-4 ložnicové domy Číně menší než v apartmentech. Volné parkování. Stavitel se stará o střihání trávy, odstraňování sněhu a o udržování. Krásné prostředí, východní Toronto, blízko jezera. Veřejné i seprání obecné a střední školy. Soukromá pláž. Od 99.50 dolarů měsíčně. Volejte stávitel 366-2115.

# Canada Savings Bonds

# 1964

## LEHKO SE KOUPI

CANADA SAVINGS BONDS SI MŮŽETE KOUPIIT ZA HOTOVÉ PENÍZE NEBO NA SPLATKY. ZAKUPTÉ SI JE ÚSPORNÝM PLÁNEM Z PLATU NA VAŠEM PRACOVISTI — NEBO V BANCE, U OBCHODNIKA S INVESTICEMI, U OBCHODNIKA S AKCIEMI, V ÚVĚROVÉ BANCE NEBO V POJČOVNĚ PENĚZ. VYSKYTUJÍ SE V HODNOTÁCH 50\$, 100\$, 500\$, 1.000\$ A 5.000\$, JEDINÝM OMEZENÍM JE HRAVNICE 10.000\$ NA JEDNU OSOBU.

## JEDNODUŠE SE PROPLATÍ

MŮŽETE PROMĚNIT CANADA SAVINGS BONDS ZA HOTOVÉ PENÍZE KDYKOLIV A DOSTANETE JEJICH VYZNAČENOU HODNOTU JAKOŽ I NAHROMADENÝ ÚROK. KDYKOLIV POTREBUJETE HOTOVÉ PENÍZE, STAČÍ VYPLNIT PREMENNÝ KUPON NA BONDU A PŘEDLOŽIT JEJ VE VAŠÍ BANCE. DOSTANETE PENÍZE OKAMŽITĚ.

## DOBŘE SE DRŽÍ

Z VAŠICH CANADA SAVINGS BONDS DOSTANETE ÚROK KAŽDOROCNĚ VŽDY PRVNÍHO LISTOPADU —  $4\frac{1}{2}\%$  ZA KAŽDÝ ROK BĚHEM PRVNÍCH DVOU LET;  $5\%$  ZA KAŽDÝ ROK BĚHEM NÁSLEDUJÍCÍCH PĚTI LET A  $5\frac{1}{2}\%$  ZA KAŽDÝ BĚHEM DALŠÍCH TŘÍ LET — COŽ ZNAMENÁ, ŽE VAM TENTO CENNÝ PAPIR VYNEŠE PRŮMĚRNĚ  $5.00\%$  ROČNĚ, DRŽÍTELI JEJ 10 LET, KDY "UZRAJE".

# KAŽDÝ ŠETRÍ NA NĚCO



## SITUÁCIA V ČESKOSLOVENSKU

Pokračování ze strany 2.

nejší charakterizují dvě okolnosti: to, že Československo poskytuje Sov. svazu na dodávky dlouhý úvěr /až 60 rokov/ a že za suroviny převážně podradnej akosti musí hotové platit a to v některých případech ceny vyšší, než za aké Moskva předává jiným surovinám na světovém trhu, alebo krajínám na západe. Pod vplyvom sporu Peking-Moskva Československo stratilo odbyt na niektoré výrobky strojárského priemyslu, ale i protidodávky niektorých potravín-mäsa a niektorých surovín, a to všetko tiež prispelo k zhoršeniu hospodárskej situácie v Československu. A tým si vysvetlíme aj krízu v niektorých podnikoch zbrojárenského priemyslu na Slovensku, ktoré dodávali zbrane do Číny.

Hospodárske ťažkosti zasiahli najmä tiež Slovensko. Jeho takzvanú socialistickú industrializáciu, ktorú ferovalo širokého krydla, "najväčší synovia" slovenského národa: Široký, Duriš a Balcilek. Tí si prostredníctvom industrializácie vybavovali účet s takzvanými buržoaznými nacionalistami tamí a ich ako škodcov národa a slovenského ľudu zlikvidovali. Dnes o tom prebieha doma živá a z hospodárskeho hľadiska zaujímavá debata. Ale pritom sa tajne niektoré podniky likvidujú, iné sa presunujú zo Slovenska späť do Čiech a na Moravu a opačne. Ľudia na to šomrú, nakoľko nevedia o čo v podstate ide. Novotný vo svojej reči v Banskej Bystrici sa snažil kritikov a nespokojencov zahliaknuť.

Z partajných prameňov sa dozvedáme tiež o jednej neobvyčajne vážnej veci: o debate, či slovenské hospodárstvo sa má vyvíjať samostatne alebo či má zostať trvale iba súčasťou československého hospodárskeho celku. Je to starý problém, na ktorý doplatil aj bývalý šéf Slovenského plánovacieho úradu Dr. Franík. Rezolúcia UV KSSR žiadala a tuším na X. zjazde KSČ to Balcilek označil za buržoaznú nacionalistickú úchylku.

Pri posudzovaní tejto veci musíme prihliadať aj k svetovému vývoju. Tu vidíme snahu po čo najužšej kooperácii. Buduje sa Európske hospodárske spoločenstvo, jednotný európsky trh, ktorý vykazujú veľké úspechy. Tiež takzvaná Oblasť slobodného európskeho obchodu má určité úspechy. Amerika volá po veľkom hospodárskom atlantickom spoločenstve. Aj inde vo svete sú snahy a pokusy po odstránení starých hospodárskych barier. Pred tým nesmieme zavierať oči. Veľký hospodársky priestor vytvára veľký spotrebiteľský trh, umožňuje masové výroby a lacnú výrobu; zvyšuje spotrebu a tak aj sociálnu úroveň obyvateľstva. Ale musíme si uvedomiť, že to neplatí pre komunistické pomery. V demokratickej hospodárskej spolupráci každý partner získava, preto sa ona osvedčuje a národy ju podporujú. V komunistickej sústave a to platí aj o Českosloven-

sku, je hospodárstvo len základnou a takzvanou politickou nadstavbou, inými slovami ku skomunizovaniu národného života a k zničeniu vlastných kultúrnych a etických hodnôt národa.

A ďalej, v terajšom komunistickom otroctve musí každý národ okrem spoločných protikomunistických síl rátať hlavne aj so svojou vlastnou duchovnou existenciou a tu môže robiť a rozvíjať, len vtedy, keď má aj určitú materiálnu základňu samostatnú a na inom národe nezávislú. Preto, kým v Československu trvá komunistická tyranía, musíme zastávať názor, aby slovenské hospodárstvo vyvíjalo ako jednotka a v tom smere by sme mali toto stanovisko ko hájiť a všade hlásať.

ČSSR má stihnúť a štvrt milióna obyvateľov a z toho Slovensko 4,36 milióna. Spomínam to preto, že tento kľúč tretiny by sa mal uplatniť v celom rozvoji hospodárskeho života štátu. Z doterajších výsledkov plnenia plánu sa tohto roku nepodarilo obnoviť "súlad medzi výrobou a spotrebou". Režim stále žiada od ľudí viac práce, ako im môže poskytnúť. Režim si stazuje, že od roku 1960 mohol zaradiť do priemyslu len 200.000 ľudí a do roka 1970 má zaradiť ďalších 75.000 osôb; z dvoch tretín zo Slovenska. Ale aj Slovensko pomaly prestáva byť rezervuárom pracovných síl. Že situácia na pracovnom trhu je neobvyčajne vážna, svedčí aj tá okolnosť, že nový zákon o sociálnom zabezpečení pracujúcich predlžuje dobu zamestnania pred odchodom na dôchodok, a to tým, že predlžuje dobu pre nárok na starobný dôchodok z doterajších dvadsiť na 25 rokov, čo prakticky znamená, že sa predlžuje pracovná povinnosť o päť rokov. To je najlepší dôkaz o neprimnom postoji režimu k sociálnym potrebám pracujúcich.

Návštevníci Československa poukazujú na to, že Slovensko sa cíti byť ukracované na životnom štandarte, čo by malo vyplývať z nižších priemerných miezd a platov a z horšieho zásobovania. Pokiaľ ide o mzdy režim na strane slovenskej strany odpovedal tým, že je to len zdanlivé a že je to vyvolané tým, že tisíce Slovákov je zamestnaných v Čechách, kde zastávajú lepšie miesta a že to na jednej strane t. j. v Čechách mzdovú hladinu zdvíha a na Slovensku zase relatívne znižuje. O tom by bolo treba mať presnejšie údaje, ak by sme chceli k tomu zaujať stanovisko.

Na záver chcel by som uviesť, že podľa objektívnych náznakov nedá sa usudzovať, že by ČSSR už bola prekonal vrchol svojej hospodárskej krízy a že režim sa pokúsi ju vyriešiť niektorými ďalšími drastickými zásahmi, na príklad ďalšou proletariáciou vidieka zoštátnením kolchozov. To je okrem toho aj zásadný krok na ceste ku komunizmu, ktorého sa ma dosiahnuť už v roku 1970. Preto nemožno očakávať v budúcnosti u nás doma nič dobrého.

novináre, ktorí se proslovujú senzáciami a dobre predejnými článkami. Takoví ľudia budú. Konec koncu, o Lincolnovej smrti byla napsaná celá řada knih naplněných důkazy: jeden autor dokázal, že Lincoln dala zabít Jesuitu, druhý, že ho dala zastřelit jeho vlastní žena. O to tedy nejde. Nejde ani o Buchanana, autora dobře honorované knihy "Kdo zabil Kennedyho?"; ani o newyorského advokáta Mark Lanea, který se svými teoriemi už sjezdil svět a dosud je prodává. A konečně nejde ani o Bertranda Russella, jež odsoudil Warrenovu zprávu dříve, než ji přečetl. Daleko víc jde o ty, kdo se Buchanana, Lanea a dokonce i Russella jen dovolávají, aby mohli žít dallaskou mytologií jako obtížné politické režimní tisk i rozhlas v Československu.

Důvody není třeba dlouho hledat. John Kennedy byl v Československu oblíben a respektován. I v Československu bezpochyby mnoho lidí odmítá věřit, že se americkému vyšetřovacímu výboru podařilo zjistit všechno a že celá odpověď je jen ve stavu Oswaldovy mysli. Někteří se snad přiklání k teorii o ultrapravičáckém spiknutí. Ale jiní, a takových je zřejmě víc, uvažují o spiknutí komunistickém: vědí, že Oswald žil delší dobu v Sovětském svazu, a vědí také, co všechno bylo možno zorganizovat v období stalinismu. A pražský režim tudíž i v tomto slouží Moskvě.

Rumuní, Maďari, Poláci i Bulhaři jsou se svých komentářích k Warrenově zprávě zdrženlivější a opatrnější. Pražský režim se všemi silami snaží nahradit mytlem o komunistickém spiknutí mythem o spiknutí pravičáckém. Je to defenziva Moskvy i ofenziva proti Americe: Komunisté za to nemohou. A taková je Amerika — zabila Johna Kennedyho.

Prošli jsme prakticky všechno, co v posledních dnech režimní tisk a rozhlas uveřejnil o Warrenově zprávě. Má to tyto prvky. Za prvé, zpráva je falešná, potlačuje fakta. Za druhé, Warrenův výbor byl sestaven tak, aby skutečnosti nevyšly najevo. Za třetí, cílem zprávy bylo pouze uklidnit veřejnost a vymýtit pochybnosti. Za čtvrté, Warrenův výbor přiznal, že na všechno odpovědět nemůže.

Ale nejde to dohromady. Kdyby vyšetřovací sbor skutečně dostal a přijal úkol ignorovat fakta a pouze vymýtit pochybnosti, stěží by připustil tyto věci: že si není jist, v jakém sledu šly výstřely, že si není jist Oswaldovými motivy, a že mnoho svědeckých výpovědí si přímo odporovalo v různých detailech. Autorům zprávy i vládě, která ji vydala, muselo být jasné, že kolem nálezu bude vznikat řada teorií a konstrukcí, že se je zmocní romanopisci i politikáři. Ale zpráva byla přece jen vydána jako maximum zjistitelných faktů.

Pražský i bratislavský tisk a rozhlas se opírají o publicistu Buchanana, podle jehož názoru atentát zorganizovali američtí ultrapravičáci, a o prohlášení Bertranda Russella, že Warrenův výbor byl záměrně sestaven tak, aby nic nezjistil. Warrenův výbor určil jako Oswaldova obhájce člověka, který je přívržencem Goldwatera, oznámil Russell, a dodal, že dva členové výboru byli jižní rasisti. Není ovšem jasné, jak tyto tři lidé mohli přesvědčit ostatní členy výboru, aby s nimi prováděli velkorysý podvod.

Ale další věc je ještě méně jasná. Členy výboru jmenoval prezident Johnson. Proč by právě Johnson stál tak velmi o to, aby ani stín nepadl na jeho největšího odpůrce Goldwatera nebo na americké ultra konservativce, kteří Goldwatera podporují, i když se k nim Goldwater nechce hlásit? Jaká je v tom politická logika, když i sebelepší stín podezření proti americkým konservativcům by vlastně okamžitě ukončil celou volební kampaň a zničil celé konservativní hnutí Spojených států? Proč by to dělal právě Johnson, člověk, který by pak mohl být dalším terčem ultrapravičáckého atentátu z těch důvodů, jako by byl John Kennedy?

V těchto a jiných bodech uměle pěstovaná, politická mytologie pražské a moskevské propagandy je kdesi v nelogickém vzduchoprá dnu. Ale současně z oné změní komunistických dohadů a spekulací začíná vyčnívat smutný fakt, že zpráva Warrenovy komise, se vším, co zodpovídá i co nemohla zodpovědět, je jediným spolehlivým obrazem dallaské tragédie a jejích příčin.

VEŠKERÉ OPRAVY  
chenterfieldů a šalouněného  
nábytku provede Vám

PAVEL ČERNÝ  
ROZPOČTY ZDARMA

Volejte po 6 hod. večer  
537-5592



## KENNEDY TRAVEL BUREAU LTD.

269 Queen St. W. - Toronto 2 B, Ont. EM 2-3226

LETADLEM TORONTO - PRAHA A ZPĚT

NA 21 DNI

\$ 479.30

O veškeré informace volejte pi. VESELOU.

LETADLEM  
PRAHA - TORONTO  
(pro vystěhovalce)

\$ 259.90

## AIR &amp; OCEAN

TRAVEL CENTRE LTD.

1 ADELAIDE ST. E.,  
(roh Yonge St.)

TORONTO

EM 3-8888 (4 linky)

KAREL BUZEK,

Notář.

## KRÁTKÉ ZPRÁVY

Lehářova opereta "Veselá vdova" je na pořadu divadla O'Keefe od 10.11. do 28.11. Předvede Music Theatre of Lincoln Centre v New Yorku, v hlavních rolích jsou: Patricia Munsel, Bob Wright a Joan Weldon. Producentem je E. M. Greenberg. Tato Lehářova opereta byla prvně předvedena v New Yorku v roce 1907.

Znamení učebnice češtiny pro anglicky mluvící "Let us speak Czech-Učme se česky" se dá objednat za US \$3.90 na adrese: dr. Vladimír Kučera, Nebraska State Historical Society, 15. R. St., Lincoln, Nebr., USA. Učebnice má 190 stran a hodí se jak pro jednotlivce samouky, tak pro skupiny studentů a krajaňské školy. Všele doporučujeme.

Zástupce naší redakce byl pozván na houslový koncert virtuosa G. Kandra v budově veřejné knihovny Earls Court dne 13.10. U mělec hrál na houslích "Earl" Stradivari z roku 1722.

Na fakultě slovanských jazyků při torontské universitě se letos po prvé vyučuje srbo-chorvatskému jazyku pro začátečníky a pokročilé. Lektorem je Milan I. Surducki.

Lotyšská Kampelička založená duchovním správcem lotyšské katolické církve v Torontě má po necelých dvou letech existence jmění v hodnotě 1 milionu dolarů. Kampelička sdružuje 1.300 rodin.



L. LUNSKÝ, OPTIK

Brohlídky očí -

Zhotovení brýlí

Prvotřídní kvalita

Hovoříme česky

470 COLLEGE ST., TORONTO

WA 1-3924

NOVÉ KOZICHY  
NA MIKU, PRE-  
MODELOVANI  
Zhotov on sámkov  
Odhorné opravy  
**Frank Pech**  
238 KING ST. E., HAMILTON,  
Ontario - Tel.: JA. 2-8925

VÝNOSNÉ ULOŽENÍ  
PENĚZNÍCI ÚSPOR  
DOMY obytne a obchodní  
TOVÁRNÍ OBJEKTY pronajímá

S. REDINA  
Real Estate

723 DOVERCOURT RD., TORONTO 1

LE 6-7898

## EVROPSKÁ LÉKARNA

posílá

## LÉKY DO ČSSR

Rychlé a přesné dodání

## HILARY'S DRUG STORE

344 BATHURST ST.

TORONTO

Tel.: EMpire 8-1059

## YAROSLAV HUEBER

ADVOKÁT a NOTÁŘ

347. BAY STREET

Suite 210

Toronto 1

Tels.: EMpire 8-5536-927-1194

## SPRÁVCE BUDOVY

s naturálním bytem (3 místnosti)  
platem a provizi hledá  
organizace.

TELEFON LE 5-7350

— 6.7 večer —

## JOHN GREGOR

Dovoluje si oznámit, že opět  
provádí veškerý Plumbing  
Heating, opravy a nové  
práce, pod firmou  
QUALITY PLUMBING & HEATING  
COMPANY

Volejte LE 3-8396

## PROCK INSURANCE AGENCY

14 Conrad Avenue

Toronto 4

Tel. 537-2631

AUTO - POŽAR - BONDY

Dopravní a všeobecné pojištění

Výhodnější a levnější podmínky

Auto - financování

OD 1 ZÁŘÍ 1964

KAMPELIČKA SNÍŽILA ÚROKY Z OSOBNÍCH  
ZÁPŮJČEK

\$1,000.00 NA 12 MĚSÍČNÍCH SPLÁTEK

za \$ 52.00

740 SPADINA AVE.

TORONTO 4, ONT.

TEL 925-0557

Pondělí od 7—9 večer

Středa od 7—9 večer

Sobota od 10 hod. dopol.

do 1 hod. odpol.